

TRIEREA CORECTĂ A DEȘEURILOR

Rumänisch



economie

consistentă de bani

Stadt Fürth Abfallwirtschaft

septembrie 2017

Acest ghid este actualizat în mod continuu.
Îl găsiți la următoarea adresă: www.fuerth.de/abfallwirtschaft

Trierea deșeurilor în Fürth

- ▶ lada de gunoi galbenă
- ▶ îmbrăcăminte și încălțăminte
- ▶ hârtie
- ▶ deșeuri voluminoase
- ▶ deșeuri biologice
- ▶ deșeuri electrice și electronice
- ▶ deșeuri speciale
- ▶ deșeuri reziduale
- ▶ sticlă

INFORMAȚII

- ▶ Folosiți și **depozitele de reciclare Fürth, aici sunt colectate și alte materiale reciclabile pe care le puteți preda în mod gratuit.**

Adresele și numerele de telefon le găsiți pe ultima pagină.

Informații importante referitoare la ridicarea și pregătirea pubelelor menajere de gunoi.

- ▶ **Lada de gunoi pt. deșeuri reziduale** În ziua golirii vă rugăm ca **începând cu ora 6.30** să facilitați **accesul la locul unde se află** lăzile de gunoi sau să le aduceți la marginea străzii. Gunoierea nu sunt obligați să sune.
- ▶ **Pubela pt. deșeuri biologice**
- ▶ **Pubela pt. hârtie** În ziua golirii vă rugăm să depozitați lăzile de gunoi, respectiv sacul galben **până la ora 6.30 la marginea străzii.**
- ▶ **Lada de gunoi galbenă/ sacul galben**

- ▶ Aceste simboluri vă indică trierea corectă a deșeurilor:



triat corect



triat greșit





LADA DE GUNOI GALBENĂ



HÂRTIE

Ambalaje

Toate ambalajele de uz casnic din materiale plastice, materiale compozite și metale cu sau fără logoul „punctul verde” se aruncă în sacul galben sau la lada de gunoi galbenă, nu la deșeurile reziduale.



Doar ambalajele goale se aruncă în sacul galben sau la lada de gunoi galbenă

- ▶ **Folii din materiale plastice**
sacoșe, pungi, învelitori
- ▶ **Sticle din materiale plastice**
recipiente de la detergenți pt. vase, detergenți, produse de îngrijire personală, băuturi
- ▶ **Pahare din materiale plastice**
pahare de margarină, iaurt
- ▶ **Materiale sintetice spongioase**
recipiente pentru fructe și legume din stiropor
- ▶ **Materiale compozite**
Tetra Pak, cutii de carton pt. băuturi și lapte, ambalaje sub vid
- ▶ **Metale**
cutii de conserve și doze de băuturi, închizătoare, folii, boluri și capace din aluminiu



Asta nu!

Ambalaje din hârtie, carton, cartonaje, precum și ziare și reviste = lada de gunoi albastră
Sticle, pahare = container pentru deșeurile de sticlă

- ✗ materiale textile
- ✗ covoare, deșeurile menajere
- ✗ veselă de unică folosință
- ✗ oale din metal
- ✗ casete video și cu muzică
- ✗ castroane din materiale plastice
- ✗ dischete, CD-uri
- ✗ materiale de construcție
- ✗ scutece

SFATUL NOSTRU

Costurile de îndepărtare a ambalajelor le plăți deja la cumpărare. **Nu se vor ivi taxe suplimentare pentru colectarea deșeurilor dacă sortați și îndepărtați corect, iar pentru deșeurile reziduale aveți nevoie doar de o ladă mică de gunoi.**

Reciclarea menajează resursele

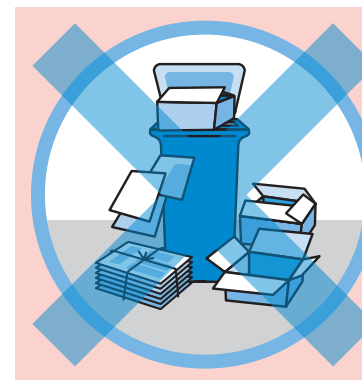
Pentru a produce hârtie este nevoie de mult lemn, apă și energie. În schimb, valorificarea maculaturii este durabilă și economică.

Sprijiniți gospodărirea deșeurilor!

Pentru ca golirea în vehiculul de colectare să decurgă fără probleme este important ca pubela pentru hârtie să nu fie supraîncărcată, cu alte cuvinte capacul trebuie să fie închis!

Vă rugăm să nu depozitați maculatură suplimentară lângă pubele!

Rupeți cartonajele și cartonul voluminos pentru a umple uniform pubela. Îndepărtați cantitățile deosebit de mari și greu de mănuit direct la depozitele de reciclare.



Vă rugăm așa nu!

Pubelele supraîncărcate și maculatura suplimentară de lângă acestea nu vor fi ridicate. Pubelele pentru hârtie sunt gratuite! Comandați mărimea potrivită.

Ambalajele din hârtie, carton și cartonaje se aruncă la lada de gunoi albastră. **Nu** sunt destinate sacului galben sau lăzii de gunoi galbene.

NECESARUL DE LĂZI DE GUNOI

pt. gospodării private în funcție de intervalul de golire: 2 respectiv 4 săptămâni

casă pt. 1 până la 2 familii la alegere: 120 sau 240 litri

complex de apartamente 20 litri de persoană, golire o dată la 2 săptămâni

40 litri de persoană, golire o dată la 4 săptămâni



DEȘEURI BIOLOGICE

Deșeurile biologice sunt 100 % materiale reciclabile

Deșeurile biologice sunt deșeuri naturale. Acestea iau naștere la bucătărie și în grădină și pot fi transformate în compost sau biogaz prețios. **40 % din deșeurile menajere sunt deșeuri biologice.**

Colectarea deșeurilor biologice este simplă:

La bucătărie deșeurile naturale le colectați curat și comod într-o pungă de hârtie solidă. Punga plină o aruncați la pubela verde pt. deșeuri biologice. Pt. ca pubela pt. deșeuri biologice să rămână igienică ar trebui să nu o umpleți niciodată cu deșeuri de bucătărie în vrac. Pubela pt. deșeuri biologice necesită un loc la umbră și protejat de ger. Ar trebui s-o curățați mai des.

Pungile de hârtie sunt gratis:

Sunt împărțite gospodăriilor o dată la doi ani și stau la dispoziție tot anul la punctele de distribuție. Sfat: întrebați-vă și cunoștințele și vecinii care au eventual prea multe pungi pt. deșeurile biologice. Cu siguranță vă vor da câteva înainte să fie aruncate nefolosite la pubela pt. hârtie.



Unde aruncăm deșeurile multe de grădină?

- ▶ Doar sacul municipal pt. deșeuri de grădină (sac de hârtie, 60 litri) va fi îndepărtat odată cu golirea pubelei pt. deșeuri biologice. Îl primiți la un preț convenabil în multe papetării Lotto-Toto din apropierea dvs.
- ▶ Comandați în scris „pubela practică de sezon pt. deșeuri biologice” doar pt. perioada de grădinărit.
- ▶ Puteți transporta cantitățile mai mari de deșeuri de grădină direct la locul pt. compostare Burgfarrnbach.

Pubelele pt. deșeuri biologice sunt în mod net mai ieftine decât lăzile pt. deșeuri reziduale

Găsiți taxele aferente la următoarea adresă www.fuerth.de sau în ghidul privind taxele.



Asta se aruncă la pubela pt. deșeuri biologice:

- ▶ **deșeuri de bucătărie:**
deșeuri de la fructe și legume
filtre de cafea și plicuri cu ceai
- ▶ **resturi de mâncare**
- ▶ **deșeuri de grădină:**
iarbă tăiată, frunziș
flori tăiate
garduri vii tăiate
plante de interior
- ▶ **alte deșeuri care pot fi făcute compost:**
excremente de animale mici, absorbant igienic
pentru ele, din paie, fân sau talaș



Asta NU se aruncă la pubela pt. deșeuri biologice!

- × **alimente ambalate**
(vă rugăm să le despachetați!)
- × **materiale plastice, plastic, Tetra Pak și lemn**
- × **absorbant igienic pt. pisici din pietricele minerale**
- × **saci de aspirator, scutece și produse de igienă, mucuri de țigară, cenușă de toate felurile**
- × **doze**
- × **sticlă**
- × **metale și sârmă**
- × **molozi, pietre și ghivece**
- × **dopuri de plută**
- × **resturi de vopsele și uleiuri de mașini**



Vă rugăm

nu folosiți aici pungi de plastic!

Pt. deșeurile dvs. biologice vă rugăm să folosiți pungi de hârtie sau hârtie de ziar.



DEȘURI BIOLOGICE

Deșeurile biologice își pierd valoarea din cauza plasticului

Plasticul nu se transformă în compost

- ▶ Nu aruncați deșeurile de bucătărie în pungi de plastic la pubela pt. deșuri biologice. Plasticul nu putrezește. Dacă nu a fost umplută corect pubela, posibil să fie lăsată negolită.
- ▶ Chiar și pungile de plastic „compostabile” deranjează la compostare și în instalațiile de biogaz. Se descompun prea încet.



Nu aruncați niciodată pungi de plastic înăuntru!



IMPORTANT:

Dus în siguranță, dar golit!

Dacă doriți, puteți duce până la pubela pt. deșuri biologice punga de hârtie plină într-o pungă de plastic „sigură”. Vă rugăm să goliți acolo punga de plastic și s-o aruncați la deșeurile reziduale.

SFATUL NOSTRU

Puteți arunca deșeurile biologice și împachetate în hârtie de ziar (nu hârtie foarte lucioasă) în pubela pt. deșuri biologice. La fel puteți proceda și cu resturile de hârtie și carton umede (pungi de fructe, tăvi pt. prăjituri, suluri de hârtie).



DEȘURI SPECIALE

Îndepărtarea substanțelor toxice și a otrăvurilor

- ▶ Chimicalele, lacurile și otrăvurile din gospodării pot fi predate gratuit la depozitul de reciclare Atzenhof.
- ▶ Primăvara, respectiv toamna un centru de colectare mobil se deplasează pe raza orașului. Termenele și locurile unde se va afla acesta vor fi publicate.



Mașina de ridicat substanțe toxice transportă

- ▶ **Gospodărie:**
dezinfecțanți, soluții pt. pete, substanțe de impregnare, adevizi, condensatoare, tuburi de iluminat (max. 10 bucăți), becuri economice, produse pt. lustruit mobilă, întrerupătoare care conțin mercur și termometre, produse de curățare, atomizatoare (cu conținut)
- ▶ **Pasiuni:**
decapanți, chimicale, diluanți de vopsele, chimicale utilizate în fotografie, produse de conservare a lemnului, întăritori, lacuri, acizi, alcalii, dizolvanți (benzină, acetonă etc.), substanțe de curățat pensulele (folosite și nefolosite)
- ▶ **Grădină:**
îngrășământ pt. plante, produse de protecție a plantelor, pesticide etc.



Asta nu!

- ✗ **medicamente expirate** (deșuri reziduale)
- ✗ **vopsele în dispersie, respectiv pt. pereți**
(sunt deșuri reziduale = pubelă de gunoi/ depozit de reciclare)
- ✗ **extinctor** (depozit de reciclare)
- ✗ **ulei uzat, baterii** (înapoiere doar în comerț)

IMPORTANT

Cantitatea care poate fi predată la mașina de ridicat substanțe toxice este limitată la 20 litri/15 kg. Aduceți cantitățile mai mari direct la depozitul de reciclare. La nr. de telefon 0911-81 01 524 puteți întreba care sunt orele speciale de primire.



STICLĂ

Sticla este un material reciclabil

Containere pt. deșeuri de sticlă găsiți cca. de **100 de ori pe raza orașului**. Important este să aruncați sticlele vechi sortate pe culori și curățate sumar în containerele corespunzătoare. Vă rugăm nu depuneți deșeuri lângă containere!



Sticlele și paharele se aruncă la containerul pt. deșeuri de sticlă.

Aruncați doar sticlă de la recipient. Duceți alte tipuri de sticlă la depozitul de reciclare. **Mai multe informații la adresa:**

www.was-passt-ins-altglas.de

CORESPUNDE

- ▶ sticle de băuturi
- ▶ borcane pt. conservare
- ▶ borcane pt. marmeladă
- ▶ recipiente farmaceutice de sticlă
- ▶ alte tipuri de sticle de ambalaj



NU CORESPUNDE

- ✘ porțelan
- ✘ ceramică
- ✘ veselă din sticlă rezistentă la foc
- ✘ recipiente din cristal de plumb, de ex. vase de flori, scrumiere sau pahare de vin
- ✘ pahare de băut
- ✘ becuri economice și cu incandescență / tuburi cu neon
- ✘ geamuri
- ✘ oglinzi
- ✘ globulețe pt. brad
- ✘ ferestre și becuri de la mașină
- ✘ plite de tipul Ceran

Protecție fonică! Ore de aruncare: în zilele de lucru, de la 7 la 19.

AȘA FACEȚI ECONOMIE

Nu umpleți lada de gunoi pt. deșeuri reziduale cu sticlă de la recipiente. Așa economisim „cu toții” taxa costisitoare de ardere. În plus, sticla nici nu se poate arde.

ÎMBRĂCĂMINTE ȘI ÎNCĂLȚĂMINTE

Păcat să fie date la arderea deșeurilor

Îmbrăcămintea are căutare. Aduceți îmbrăcămintea veche, în stare bună doar la cele în jur de 70 de containere pt. haine organizate de gospodărirea orașenească a deșeurilor.



Asta ajunge la colectarea de îmbrăcăminte

- ▶ îmbrăcămintea pt. copii și adulți
- ▶ păaturi, lenjerie de pat, prosoape sau jucării de pluș
- ▶ pantofi, împerecheați și legați împreună.



Hainele vechi din containerele de colectare sunt comercializate și părăsesc teritoriul orașului. Vă rugăm să aduceți donațiile de haine pt. persoanele nevoiașе de la fața locului la **depozitul de mărfuri uzate cu magazin de haine din Bislohe**. Adresa și numărul de telefon le găsiți la pagina „informații și adrese”.

IMPORTANT:

- ▶ Toate hainele donate trebuie să fie **curate și uscate**. Împachetați-le bine în pungi.
- ▶ Îmbrăcămintea uzată și zdrențele reprezintă deșeuri reziduale.

AȘA FACEȚI ECONOMIE

Gândiți-vă mai departe: cu noi donația dvs. de haine devine rentabilă, deoarece câștigurile din comercializarea hainelor din containerele orașenești sunt trecute în „contul nostru pt. taxe pt. gestionarea deșeurilor”.



DEȘURI VOLUMINOASE

Pregătiți corect deșeurile voluminoase

Puteți transporta singuri **gratuit deșeurile voluminoase la depozitele de reciclare**. După **stabilirea unui termen** puteți solicita și ridicarea obiectelor de mobilier și a celor de larg consum voluminoase.

Pt. blocurile de locuințe recomandăm derularea procedurii prin intermediul administrațiilor acestora.

Planificați-vă termenul pt. deșeurile voluminoase cu 4–6 săptămâni înainte.



Astea sunt deșuri voluminoase

- ▶ **Mobilă și aparate electrice:**
obiecte de mobilier voluminoase, de ex. masă, fotoliu, saltea, dulap, aparate electrice mari și mici
- ▶ **Obiecte voluminoase:**
obiecte de larg consum, de ex. cărucior, sanie, jucării de dimensiuni mari, valiză, schiuri, coș, grătar pt. friptură, bicicletă, scaun pt. copii, oală



Asta nu!

- ✗ **piese auto, anvelope**
- ✗ **moloz**
de ex. zidărie, faianță / gresie, chiuvete
- ✗ **reziduuri de pe șantiere**
de ex. ferestre, uși, dușumele din lemn, tavane de lemn, podele din laminat sau PVC
- ✗ **hârtie, carton, cartonaje etc.**
- ✗ **deșuri de grădină**
- ✗ **deșuri reziduale**
de ex. tapete, zdrențe, obiecte de uz casnic
- ✗ **deșuri speciale**
de ex. ulei uzat, vopsele, baterii, acumulatori, chimicale
- ✗ **ambalaje**
- ✗ **sobe de toate tipurile**
- ✗ **fier vechi**
calorifere, căzi, țevi, jgheaburi de acoperiș

IMPORTANT

Solicitarea unui termen în scris: prin formular electronic la adresa www.fuerth.de, email: sperrmuell@fuerth.de, fax 0911/974-39 20 91, scrisoare sau carte poștală pt. deșuri voluminoase (gratuit în numeroase papetării Lotto-Toto). **Consultanță telefonică la nr.: 974-12 60.**



DEȘURI ELECTRICE ȘI ELECTRONICE

Îndepărtarea corectă a deșeurilor electrice și electronice

Fie ele aparate electrice mari sau mici – dacă aveți un **termen pt. deșuri voluminoase** sunt ridicate toate. Sau transportați-le direct la **depozitul de reciclare**. **În niciun caz** nu aruncați aparatele mici la lada de gunoi pt. deșuri reziduale, deoarece conțin metale prețioase.



Astea sunt deșuri electrice și electronice

- ▶ **aparate electrocasnice mari:**
aparate frigorifice, mașini de spălat, mașini de gătit etc.
- **aparate electrocasnice mici:**
fiare de călcat, periute de dinți, ceasuri de mână etc.
- **aparate din tehnica informațiilor și a telecomunicațiilor:**
televizoare, calculatoare, laptopuri, telefoane etc.
- **jucării, echipamente sportive și de recreare:**
trenulețe, jocuri video, echipament sportiv cu componente electrice etc.
- **unelte:**
bormașini, ferăstraie, motocosoare de gazon, mașină de cusut etc.

Mașina de ridicat substanțe toxice transportă gratuit și aparate cu o greutate de până la 10 kg și lungimea muchiei max. 50 cm.

INFORMAȚII:

La adresa www.fuerth.de găsiți în permanență informații actualizate, cum ar fi itinerarul din primăvară și toamnă al **mașinii de ridicat substanțe toxice**.

IMPORTANT

Vă rugăm să scoateți bateriile și acumulatorii din aparate și să le predați la punctele de colectare din comerț.



DEȘURI REZIDUALE



INFORMAȚII / ADRESE

Un rest rămâne

Îndepărtarea resturilor care rămân de la sortare este cel mai costisitor mod de îndepărtare a deșeurilor. Acestea sunt arse. Cele mai multe costuri pt. gospodării se produc aici. Trierea perfectă duce la costuri scăzute de îndepărtare.



Asta se aruncă la lada de gunoi pt. deșuri reziduale

- ▶ medicamente expirate
- ▶ alimente ambalate (vă rugăm să le despachetați și să le aruncați la pubela pt. deșuri biologice)
- ▶ materiale plastice, materiale compozite, lemn
- ▶ veselă din ceramică și porțelan (mai bine le transportați la moloz la depozitul de reciclare)
- ▶ absorbant igienic mineral pt. animale mici, pisici
- ▶ saci de aspirator, scutece și produse de igienă
- ▶ mături de țigară, cenușă de toate felurile
- ▶ tapete, zdrențe, jucării de dimensiuni mici etc.
- ▶ obiecte mici de larg consum de toate felurile



Asta nu!

- ✘ deșuri speciale (baterii etc.)
- ✘ moloz (pietre, pământ, ceramică, porțelan, lut etc.)
- ✘ deșuri electrice și electronice
- ✘ deșuri voluminoase
- ✘ materiale reciclabile (deșuri biologice, sticlă, hârtie, îmbrăcăminte, încălțăminte, ambalaje etc.)

Nu ar trebui să aruncați ambalajele la lada de gunoi pt. deșuri reziduale. Acestea se aruncă curățate sumar în sacul galben sau în lada de gunoi galbenă! Sticla de la recipiente se aruncă în containerul pt. deșuri de sticlă, hârtia în pubela pt. hârtie.

Răspundem la întrebări

Dacă mai aveți întrebări legate de îndepărtarea deșeurilor, centrele noastre de consultanță vă stau cu plăcere la dispoziție.

Consultanță deșuri

Mainstraße 51 și Schwabacher Straße 170 (Ämtergebäude Süd)
Luni - Joi 8.00–15.00 · Vineri 8.00–12.00
Tel.: 0911-974-12 60
Fax: 0911-974-20 94
Fax: 0911-974-39 20 92 (pubelă de gunoi)
Fax: 0911-974-39 20 91 (deșuri voluminoase)
email: abfallberatung@fuerth.de

Depozitul de reciclare Fürth

Karolinenstraße 148
Tel.: 0911-70 66 66

Depozitul de reciclare Atzenhof

Vacher Straße 333
Tel.: 0911-81 01 524 Fax: 0911-81 01 526

Loc pt. compostare

Burgfarnbach, Breiter Steig/Veitsbronner Straße
Tel.: 0911-75 20 279 (doar anunț privind orarul de deschidere)

Depozit pt. pământ și moloz

cale de ieșire de la fabrică, accesibilă și de pe B8,
direcția Veitsbronn
Tel.: 0911-75 20 787 · Fax: 0911-81 01 733

Depozit de mărfuri uzate cu magazin de haine

Industriestraße 14
90765 Fürth-Bislohe
Tel.: 0911-3 07 32-0
www.gebrauchtwarenhof.de

La adresa www.fuerth.de găsiți în permanență informații actualizate, modificări și orarul de deschidere.

AȘA FACEȚI ECONOMIE

Trierea perfectă și lăzile comune de gunoi pt. vecini vă reduc taxele pt. colectarea deșeurilor. Contact: muelltonnen@fuerth.de



Vă mulțumim pt. sprijin.

Actualizat septembrie 2017